



*Wichtig!*

Impressum  
Herausgeber: Gemeinde Thüringen  
Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Mag. Harald Witwer  
Redaktion: Mag. Alexander Thaler  
Tel. 2211, Fax 2211-1, gemeinde@thueringen.at, www.thueringen.at

*Bi üs do z' Thürig*

### Energieberatung

Bertsch Gebhard Ökoberatung  
Raiffeisenstraße 58, 6713 Ludesch  
Vor Anmeldung unter: 5550 23666  
E-Mail: g.bertsch@oekoberatung.at



### Ärztlicher Bereitschaftsdienst

07.04.2016	Dr. Sauerwein
08.04.2016	Dr. Walch
09.04.2016	Dr. Zech
10.04.2016	Dr. Zech
11.04.2016	Dr. Sauerwein
12.04.2016	Dr. Walch
13.04.2016	Dr. Walch
14.04.2016	Dr. Zerlauth
15.04.2016	Dr. Zerlauth
16.04.2016	Dr. Sauerwein
17.04.2016	Dr. Sauerwein
18.04.2016	Dr. Zerlauth
19.04.2016	Dr. Sauerwein
20.04.2016	Dr. Walch
21.04.2016	Dr. Zerlauth

**Dr. Zech** 05550 / 33400  
**Dr. Sauerwein** 05525 / 63870  
**Dr. Walch** 05525 / 62393  
**Dr. Zerlauth** 05550 / 2208

**Suche 3-Zimmer Wohnung** in Thüringen zu mieten. Telefon: 0650/32 48 499

**Suche 2-Zimmer Wohnung** ab Juli in Thüringen zu mieten. Telefon 0650/45 27 756

**Suche 3-Zimmer Wohnung** mit Garten oder Balkon zu mieten. Telefon 0699/190 83 738

**Suche Eigentumswohnung** (Küche, 2 Zimmer, Balkon) in Thüringen zu kaufen. Telefon 0664/14 12 133

Die nächste Ausgabe von „Bi üs do z' Thürig“ erscheint am 21.04.2016. Unterlagen für Beiträge sind bis 14.04.2016 unter [gemeinde@thueringen.at](mailto:gemeinde@thueringen.at), (Tel.Nr. 2211) im Gemeindeamt einzureichen.

**Mitteilung der Gemeinde Thüringen**  
**Nr. 07/2016** Zugestellt durch Post.at.  
**Amtliche Mitteilung. Donnerstag, 07.04.2016.**

### Kindergarten Thüringen Die Schöflegruppe besuchte die Schafe im Oberlafun



Die Schöflegruppe mit Schäfer Stefan und dem Bock Felix

Wir nahmen unseren Gruppennamen „Schöflegruppe“ als Anlass, um die Schafszucht von Stefan und Linda Witwer zu besuchen. Früh morgens marschierten wir hinauf ins Oberlafun, wo uns dann vor dem Stall die Schafe laut mähend empfangen. Wir bestaunten die Schafe und hatten dann die Möglichkeit die kleinen Lämmchen kurz in den Arm zu nehmen - das war ein Erlebnis. Auch den tollen Stall und den Futterplatz durften wir besichtigen. Vom Schauen und Streicheln wurden wir langsam hungrig und so aßen wir auf der Schafswiese unsere Jause. Das Abschlussfoto war auch noch ein Highlight, denn Schäfer Stefan holte seinen Bock für das Foto heraus. Da dieser noch namenlos war, taufte ihn die Kinder auf den Namen „Felix“. Es war wirklich ein toller Ausflug! Vielen Dank an Stefan und Linda für diesen tollen Vormittag.

Die Schöflegruppe



### Lutzufer naturnah bepflanzt

Kinder der Volksschulen Thüringen und Ludesch als Ufergärtner aktiv



Um den Hochwasserschutz zu verbessern, wurden seit Herbst 2015 die Ufer der Lutz auf einer Länge von gut 1000 Metern erweitert. Das neue, flachere und naturnahe Ufer wird derzeit neu bepflanzt. Am Dienstag halfen dabei Schüler der Volksschulen Ludesch und Thüringen mit viel Eifer mit. „Dürfen wir jetzt endlich anfangen?“, konnte es ein Mädchen kaum erwarten. Zuvor hatte Gärtnermeister Christoph Dünser den gut 30 versammelten Schulkindern erklärt, worum es geht. Für die notwendigen Bauarbeiten mussten am Lutzufer viele Bäume weggeräumt werden. Mit über 200 Bäumen und Sträuchern wird das Ufer jetzt wieder neu bepflanzt. Bei der Auswahl der Bäume und Sträucher wurde darauf geachtet, dass ausschließlich heimische und solche Pflanzen gesetzt werden, die an solchen sogenannten



„Trockenufern“ natürlicherweise vorkommen: Eschen und Erlen, Kiefern, Weiden, Berberitzen, Sanddorn, Birken und einige mehr. „In zwei, drei Jahren schaut das alles wieder ganz schön aus“, versprach der Gärtnermeister, ehe es endlich an die Arbeit ging. Mit Hacken und Schaufeln gingen die Kinder motiviert ans Werk. Unter Anleitung der Fachleute und mit Unterstützung der Lehrkräfte wurden an genau bezeichneten Stellen kleine Löcher gegraben, die Stecklinge eingesetzt und fachmännisch befestigt. Mit Wasser direkt aus der Lutz wurden die Jungpflanzen gewässert. Zur Stärkung der eifrigen Helfer verteilten die Bürgermeister Harald Witwer und Dieter Laueremann zwischendurch knackige Äpfel, und zum Abschluss der Arbeiten erhielt jedes Kind eine „Hauswurz“ für den Garten zuhause. Die Freude war groß und so manches Kind entdeckte bei dieser Aktion sein Gärtnerherz...





## Kino einmal anders –

### Das ewige Leben

Sonntag, 10.04.2016, 19:30 Uhr

In Wolfgang Murnbergers spannender vierter Verfilmung

eines Haas-Krimis geht es um ein dunkles Geheimnis aus Brenners Vergangenheit...

Mit: Josef Hader, Tobias Moretti, Nora von Waldstätten, Roland Düringer u.a.

Kartenvorverkauf: Direkt beim Veranstalter 05550/20137; Eintritt: € 4,00 Erwachsene/ € 3,00 Kinder/ € 10,- Familien

### Goran Kovacevic & Quinteto del Arco Nuevo - Die acht Jahreszeiten

Samstag 16.04.2016, 20:00 Uhr

Mit Monica Tarcsay (Violine), Claringa Küng (Violine), Gyöngyi Ellensohn (Violine), Stefan Susana (Cello), Bernd Konzett (Kontrabass) und Goran Kovacevic (Akkordeon, Arrangements)



**Karten:** Bei allen Vorarlberger Sparkassen, bei allen Raiffeisenbanken, unter [www.laendleticket.com](http://www.laendleticket.com) sowie unter [www.oeticket.com](http://www.oeticket.com) oder direkt beim Veranstalter. Eintritt: EUR 20,00 im Vorverkauf/ EUR 22,00 an der Abendkasse  
Weitere Infos unter [www.villa-falkenhorst.at](http://www.villa-falkenhorst.at)

### Herzlichen Glückwunsch!



zum 80. Geburtstag an Herr Max Obexer



zum 80. Geburtstag an Frau Reinelde Domig



**Fit und sauber in den Tag!**  
Bereits 40 Minuten Radfahren deckt den täglichen Bewegungsbedarf, reduziert Lärm und Abgase im Ort sowie pro fünf eingesparter Autokilometern ein Kilo CO<sub>2</sub>.

**e<sup>5</sup> energieteam thüringen**

Weitere Informationen rund um energieeffiziente Maßnahmen und zu den e5-Gemeinden finden sie unter [www.e5-vorarlberg.at](http://www.e5-vorarlberg.at)

### RADIUS FAHRRAD Wettbewerb 2016

Lust auf mehr Bewegung, mit Freunden um die Wette zu radeln? Oder möchtest du einfach nur die „Fahrrad Bewegung“ stärken indem du Teil der Fahrrad Gemeinschaft bist und ganz nebenbei auch noch das Klima schützen? Dann mach mit beim Vorarlberger Fahrrad Wettbewerb! Bis zum 30. September 2016 werden wieder fleißig Kilometer gezählt! Neugierig geworden? Dann melde dich unter [www.fahrradwettbewerb.at](http://www.fahrradwettbewerb.at) an.



### Thüringer Frühjahrsmarkt

So, 24. April 2016, ab 10:00 Uhr beim Dorfplatz

Frühschoppen mit der Firobat Musig

(nur bei guter Witterung)

Heimische Produkte

Kreative Holzarbeiten

Dekorative Handarbeiten

Für Ihr leibliches Wohl ist gesorgt!



### Obst- und Gartenbauverein Thüringen

Kürzlich fand im Gasthaus Blumenegg die 66. Jahreshauptversammlung des OGV Thüringen statt, zu der die Obfrau Josefine Walter zahlreiche Mitglieder begrüßen konnte. Die Obfrau hielt Rückschau auf das vergangene Vereinsjahr und Vorschau auf folgende Aktivitäten im Jahr 2016:

Auf dem Programm stehen u. a. Kiwi-, Reben- und Obstbaumschnittkurse mit Harald Flecker, ein Vereinsausflug nach Augsburg mit Besuch eines Spargelhofes, ein Italienisch Kochkurs mit Werner Vögel, und der Blumenschmuckwettbewerb. Besonders hervorzuheben ist die Ankündigung eines Vortrages mit DI Thomas Janscheck in der Villa Falkenhorst zum Thema „Kinder brauchen Erdung“ am Donnerstag, den 19. Mai 2016. Anschließend an die Jahreshauptversammlung sprach Gärtnermeister Alexander Angeloff zum Thema „Garten für junge Familien“ und gab viele aktuelle Tipps.

Die Motorhacke und der Vertikutierer können wieder bei Otto und Josef Walter ausgeliehen werden – Telefon 0664/438 15 58.



### Dritte Bauetappe an der Musikmittelschule

Seit dem Spatenstich im Februar diesen Jahres schreiten die Bauarbeiten für die dritte und letzte Bauetappe planmäßig voran. In den letzten beiden Sitzungen des Beirates der Gemeinde Thüringen Immobilienverwaltungs GmbH & Co. KG wurden die Vergabepakete eins, bestehend aus Verputzarbeiten, Trockenbauarbeiten, Fensterelemente, Beschattung, Innentüren mit Verglasungen, Estriche, baulicher Brandschutz, MRS-Regelung und zwei, bestehend aus Malerarbeiten, Bodenbeläge und Schlosserarbeiten, jeweils einstimmig beschlossen. Lediglich die Vergabe der Möblierung und der EDV-Ausstattung ist noch in der nächsten Beiratssitzung zu beschließen. Bis zur endgültigen Fertigstellung der Bauarbeiten sind 14 Klassen in der Containerlandschaft auf dem angrenzenden Sportplatz untergebracht. Spätestens zum Beginn des Schuljahres 2016/2017 steht der komplett erneuerte Klassentrakt den Schülern zur Verfügung.



Das zweite Walgaubuch „Zukunft Im Walgau“ beschreibt die aktuellen Herausforderungen und die möglichen und gewünschten Entwicklungen in der Region Walgau. Verschiedene Themen werden in Geschichten beleuchtet: Wohnen, Arbeit und Bildung, Landwirtschaft und Landschaft, Mobilität, Zusammenleben. Eingeleitet wird das zweite Walgaubuch durch Statements der 14 Bürgermeister. Externe Experten werfen den Blick von außen auf die „Geschichten“. Interessante Kartografien der Region und Leitbilder, die die Region Im Walgau erarbeitet hat, bilden den Anhang.

### Neuerscheinung Walgaubuch „Zukunft Im Walgau“ Ziele und Visionen einer Region

10, EURO Einzelpreis  
22, EURO Beide Bücher im Leinenschuber

Im Walgau Gemeinden gemeinsam  
Neuerscheinung – Zukunft Im Walgau

Erhältlich im IMWALGAU-Büro  
Wolfhaus, Nenzing  
Telefon 05525 6215

IMWALGAU GEMEINDEN gemeinsam



### Bundespräsidentenwahl

Am 24. April 2016 findet die Wahl des Bundespräsidenten statt.

Gewählt werden kann in **Wahlsprengele 1 (Gemeindeamt - Bürgerservice)** oder **Wahlsprengele 2 (Gemeindeamt - Sitzungssaal)** von **8.00 bis 12.00 Uhr**. In welchem Wahlsprengele Sie wählen können entnehmen Sie ihrer amtlichen Mitteilung.

Falls Sie am Wahltag ortsabwesend sind, kann eine **Wahlkarte** für die **Briefwahl persönlich** in der Gemeinde bis spätestens **Freitag 22.04.2016, 12.00 Uhr**, schriftlich mit der Anforderungskarte oder elektronisch unter [www.wahlkartenantrag.at](http://www.wahlkartenantrag.at) bis spätestens **Mittwoch, 20.04.2016**, beantragt werden. Die Wahlkarte kann noch am Wahltag bei der Bezirkswahlbehörde oder in jedem Wahllokal während der Öffnungszeit abgegeben werden.

### Gartenbasar

Getöpftes und Deko

Wann: 9. April 2016

Zeit: von 10.00 – 16.00 Uhr

Wo: Lunidweg 8 bei Brigitte Scap

Nur bei trockenem Wetter!!!



Öffnungszeiten:

Dienstag 14:00 - 17:00 Uhr

Mittwoch 17:00 - 19:00 Uhr

Freitag 09:00 - 11:00 Uhr

Sonntag 09:30 - 11:30 Uhr

Weitere Infos unter: [www.thueringen.bvoe.at](http://www.thueringen.bvoe.at)

### Die Natur mit den Kindern erwandern

Der neue Wanderführer „Kinderwagen- & Tragetouren“ für Vorarlberg beschreibt familienfreundliche Wanderungen und Ausflugsziele, die speziell für Babys und Kleinkinder geeignet sind. In einer Sammlung von über 53 Wegen findet man von kurzen Spaziergängen auch alpine Panorama-Touren auf über 1.500m Höhe. Alle Strecken wurden von den Autorinnen, alle selbst Mütter, mit dem Kinderwagen oder Trage getestet. Erhältlich im Buchhandel, im Gemeindeamt Thüringen oder unter: [www.wandaverlag.at](http://www.wandaverlag.at)

Bücher des OGV Thüringen